



取扱説明書

Vシリーズ 端子箱付タイプ インダクションモーター、レバーシブルモーター



はじめに

■ お使いになる前に

製品の取扱いには、適切な資格を有する人が行なってください。お使いになる前に、「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

製品内部の点検や修理が必要なときは、お買い上げになった支店・営業所にご連絡ください。

この製品は、一般的な産業機器の機器組み込み用として設計されています。その他の用途には使用しないでください。この警告を無視した結果生じた損害の補償については、当社は一切その責任を負いませんので、あらかじめご了承ください。

■ 規格・CE マーキング

モーターは下記の規格にしたがって設計・検査を行っており、認定を取得しています。認定品名は、モーター品名です。モーターは低電圧指令に適合しています。

認定規格

UL 1004, UL 2111, CSA C22.2 No.100, CSA C22.2 No.77, GB 12350

認定機関

UL File No.E64197, CQC

適合規格

EN 60034-1, EN 60034-5, IEC 60664-1, EN 60950-1

上記規格で要求される過負荷運転試験および拘束温度上昇試験は、ギヤヘッド付きの状態で行なっています。ただし、90 W レバーシブルモーターはギヤヘッドと放熱板付き(放熱板はサイズ 200×200 mm、厚さ 5 mm、アルミ製)の状態で行なっています。

設置条件

過電圧カテゴリー II、汚染度 2 (インダクションモーターは汚染度 3)、クラス I 機器 (適用規格 EN/IEC 規格)

機器によって過電圧カテゴリー III、汚染度 3 の規定値が要求される場合は、モーターを IP54 相当のキャビネットに収納し、絶縁トランスを介してモーターに定格電圧を給電してください。

付属品の規格認定

コンデンサ: UL File No.E83671 (CYWT2)、
VDE License No.112847 (コンデンサ定格電圧
250 VAC タイプ)、114747 (コンデンサ定格電圧
450 VAC タイプ)

コンデンサキャップ: UL File No.E56078 (YDTU2)

■ 有害物質

RoHS (EU 指令 2002/95/EC 27Jan.2003) 適合

安全上のご注意

ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、お客様や他の人々への危害や損傷を未然に防止するためのものです。内容をよく理解してからお使いください。



警告

この警告事項に反した取り扱いをすると、死亡または重傷を負う場合がある内容を示しています。



注意

この注意事項に反した取り扱いをすると、傷害を負うまたは物的損害が発生する場合がある内容を示しています。

重要

製品を正しくお使いいただくために、お客様に必ず守っていただきたい事項を本文中の関連する取り扱い項目に記載しています。



警告

お買い上げいただきありがとうございます。

この取扱説明書には、製品の取り扱い方や安全上の注意事項を示しています。

- ・取扱説明書をよくお読みになり、製品を安全にお使いください。
- ・お読みになったあとは、いつでも見られるところに必ず保管してください。

- 爆発性雰囲気、引火性ガスの雰囲気、腐食性の雰囲気、水のかかる場所、可燃物のそばでは使用しないでください。火災・感電・けがの原因になります。
- 設置、接続、運転・操作、点検・故障診断の作業は、適切な資格を有する人が行なってください。火災・感電・けがの原因になります。
- 通電状態で移動、設置、接続、点検の作業をしないでください。電源を切ってから作業してください。感電の原因になります。
- モーターの過熱保護装置(サーマルプロテクタ)がはたらいたときは、電源を切ってください。過熱保護装置が自動復帰したときにモーターが突然起動して、けが・装置破損の原因になります。
- モーターは、クラス I 機器のみに使用してください。感電の原因になります。
- モーターは筐体内に設置してください。感電・けがの原因になります。
- 設置するときは、モーターに手が触れないようにするか、接地してください。感電の原因になります。
- 電源入力電圧は、定格値を必ず守ってください。火災・感電の原因になります。
- 接続は接続図にもとづき、確実に行なってください。火災・感電の原因になります。
- ケーブルを無理に曲げたり、引っ張ったり、はさみ込んだりしないでください。火災・感電の原因になります。
- 付属のコンデンサの接続端子は絶縁処理してください。感電の原因になります。
- 停電したときは、電源を切ってください。停電復旧時にモーターが突然起動して、けが・装置破損の原因になります。
- 電源を切った直後(30 秒以内)は、コンデンサの接続端子に触れないでください。残留電圧により、感電の原因になります。
- モーターを分解・改造しないでください。感電・けがの原因になります。



注意

- モーターの仕様値を超えて使用しないでください。感電・けが・装置破損の原因になります。
- 運転中および停止後しばらくの間は、モーターに触れないでください。モーターの表面が高温のため、やけどの原因になります。
- モーター出力軸を持たないでください。けがの原因になります。
- モーターの周囲には、可燃物を置かないでください。火災・やけどの原因になります。
- モーターの周囲には、通風を妨げる障害物を置かないでください。装置破損の原因になります。
- 運転中は回転部(出力軸、冷却ファン)に触れないでください。けがの原因になります。
- 異常が発生したときは、ただちに電源を切ってください。火災・感電・けがの原因になります。
- モーターは、正常な運転状態でも、表面温度が 70 °C を超えることがあります。運転中のモーターに接近できるときは、図の警告ラベルをはっきり見える位置に貼ってください。やけどの原因になります。
- モーターを廃棄するときは、できるだけ分解し、産業廃棄物として処理してください。



警告ラベル

準備

■ 製品の確認

パッケージを開封し、次のものがすべて揃っていることを確認してください。不足している場合や破損している場合は、お買い求めの支店・営業所までご連絡ください。

- モーター 1 台
- コンデンサ 1 個 (単相モーターのみ)
- コンデンサキャップ 1 個 (単相モーターのみ)
- 取扱説明書 1 部
- 取付ねじセット 1 セット (コンビタイプのみ)
(取付用ねじ、六角ナット、平ワッシャ、バネ座金 各 4 個、平行キー 1 個)

■ 品名の確認

製品が正しいか、製品に表示された品名で確認してください。

● インダクションモーター

品 名 *1	モーター品名	コンデンサ品名	ギヤヘッド品名 *2
VHI425A2T-□J	VHI425A2T-GV	CH80CFAUL2	GV4G□
VHI425A2T-□U	VHI425A2T-GV	CH65CFAUL2	
VHI425C2T-□J	VHI425C2T-GV	CH20BFAUL	
VHI425C2T-□E	VHI425C2T-GV	CH15BFAUL	
VHI540A2T-□J	VHI540A2T-GVH	CH110CFAUL2	GVH5G□
VHI540A2T-□U	VHI540A2T-GVH	CH90CFAUL2	
VHI540C2T-□J	VHI540C2T-GVH	CH30BFAUL	
VHI540C2T-□E	VHI540C2T-GVH	CH23BFAUL	
VHI560A2T-□J	VHI560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHI560A2T-□U	VHI560A2T-GVH	CH180CFAUL2	
VHI560C2T-□J	VHI560C2T-GVH	CH50BFAUL	
VHI560C2T-□E	VHI560C2T-GVH	CH40BFAUL	
VHI590A2T-□J	VHI590A2T-GVR	CH280CFAUL2	GVR5G□
VHI590A2T-□U	VHI590A2T-GVR	CH250CFAUL2	
VHI590C2T-□J	VHI590C2T-GVR	CH70BFAUL	
VHI590C2T-□E	VHI590C2T-GVR	CH60BFAUL	
VHI425S2T-□	VHI425S2T-GV	—	GV4G□
VHI540S2T-□	VHI540S2T-GVH	—	GVH5G□
VHI560S2T-□	VHI560S2T-GVH	—	
VHI590S2T-□	VHI590S2T-GVR	—	GVR5G□

● レバースブルモーター

品 名 *1	モーター品名	コンデンサ品名	ギヤヘッド品名 *2
VHR425A2T-□J	VHR425A2T-GV	CH100CFAUL2	GV4G□
VHR425A2T-□U	VHR425A2T-GV	CH80CFAUL2	
VHR425C2T-□J	VHR425C2T-GV	CH30BFAUL	
VHR425C2T-□E	VHR425C2T-GV	CH25BFAUL	
VHR540A2T-□J	VHR540A2T-GVH	CH160CFAUL2	GVH5G□
VHR540A2T-□U	VHR540A2T-GVH	CH120CFAUL2	
VHR540C2T-□J	VHR540C2T-GVH	CH40BFAUL	
VHR540C2T-□E	VHR540C2T-GVH	CH35BFAUL	
VHR560A2T-□J	VHR560A2T-GVH	CH250CFAUL2	
VHR560A2T-□U	VHR560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHR560C2T-□J	VHR560C2T-GVH	CH60BFAUL	
VHR560C2T-□E	VHR560C2T-GVH	CH50BFAUL	
VHR590A2T-□J	VHR590A2T-GVR	CH350CFAUL2	GVR5G□
VHR590A2T-□U	VHR590A2T-GVR	CH300CFAUL2	
VHR590C2T-□J	VHR590C2T-GVR	CH80BFAUL	
VHR590C3T-□E	VHR590C3T-GVR	CH70BFAUL	

*1 品名の□には、以下の文字が入ります。

コンビタイプ ギヤヘッドの減速比を表わす数字
 歯切りシャフトタイプ 25 W **GV**
 歯切りシャフトタイプ 40 W、60 W **GVH**
 歯切りシャフトタイプ 90 W **GVR**

*2 ギヤヘッド品名の□には、ギヤヘッドの減速比を表わす数字が入ります。

設置

■ 設置場所

モーターは機器組み込み用に設計、製造されています。風通しがよく、点検が容易な次のような場所に設置してください。

- 屋内に設置された筐体内 (換気口を設けてください)
- 使用周囲温度 -10~+40 °C (凍結しないこと)
100 V/200 V 運転時は -10~+50 °C
- 使用周囲湿度 85% 以下 (結露しないこと)
- 爆発性雰囲気、有害なガス (硫化ガスなど)、および液体のないところ
- 直射日光が当たらないところ
- 塵埃や鉄粉などの少ないところ
- 水 (雨や水滴)、油 (油滴)、およびその他の液体がかからないところ
- 塩分の少ないところ
- 連続的な振動や過度の衝撃が加わらないところ
- 電磁ノイズ (溶接機、動力機器など) が少ないところ
- 放射性物質や磁場がなく、真空でないところ
- 標高 1000 m 以下

■ モーターの設置

歯切りシャフトタイプは、モーターとギヤヘッド (別売り) を組み付けます。組み付けの詳細は、ギヤヘッドの取扱説明書を参照してください。

90 W のモーターは、フランジに O リングが装着されています。モーターとギヤヘッドを組み付けるときは、O リングをかみこまないようにしてください。ギヤヘッド内のグリースが漏れることがあります。

● 装置への取り付け

取付板に穴をあけ、付属のねじ 4 本を使用し、モーターとギヤヘッドを取付面に固定してください。歯切りシャフトタイプの取付用ねじセットは、ギヤヘッドに付属しています。

付属のねじを使用したときの最大板厚は、下表のとおりです。

ギヤヘッド品名	ねじの呼び	締付トルク	適用最大板厚 t
GV4G□	M6	6.4 N・m	8 mm
GVH5G□、GVR5G□	M8	15.5 N・m	12 mm

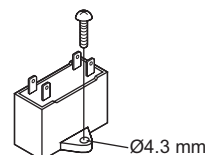
● 冷却ファン付モーター

モーター後部の空気吸込口をふさがないように、ファンカバーの後ろを 10 mm 以上あけるか、換気穴をあけてください。

■ コンデンサの取り付け (単相モーターのみ)

付属コンデンサの容量が、モーター銘板に記載されている容量と合っているか確認してください。

M4 のねじ (付属していません) を使用して、確実に取り付けてください。

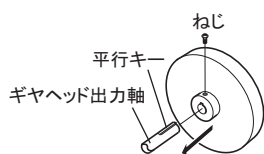


重 要

- コンデンサ取付用のねじの締付トルクは、取付足の破損防止のため 1 N・m 以下にしてください。
- コンデンサは、モーターから 10 cm 以上離して取り付けてください。モーターの熱で、コンデンサの寿命が短くなります。

■ 負荷の取り付け

ギヤヘッド出力軸は、外径公差をh7に仕上げ、伝達部品取り付けのためのキーみぞ加工をしています。伝達部品を取り付けるときは、出力軸と伝達部品のはめ合いを「すきまばめ」にしてください。さらに、伝達部品のがたつきや空転を防止するため、必ず平行キーをねじで出力軸に固定してください。



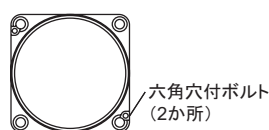
重 要

ギヤヘッド出力軸にハンマーなどで強い力を加えないでください。出力軸、軸受けが破損する原因になります。

■ コンビタイプ のギヤヘッド交換

モーターとギヤヘッドを固定している六角穴付ボルト(2か所)を外すと、ギヤヘッドが取り外せます。組み付けるときは、別売りのギヤヘッドの取扱説明書を参照してください。

モーターケース側から見た図です。



ギヤヘッド 品名	ボルトの 呼び
GV4G□	M2.6
GVH5G□、 GVR5G□	M3

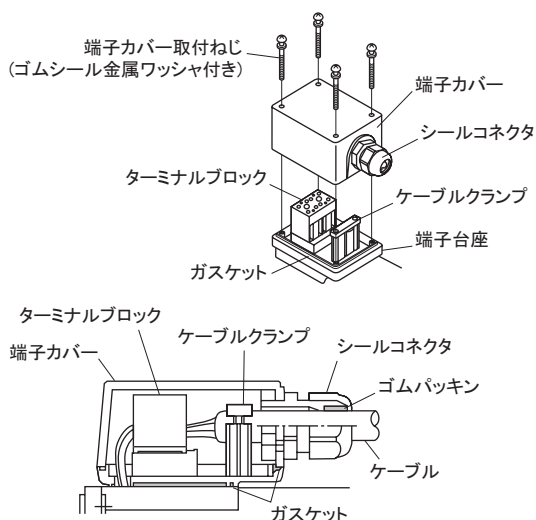
接続および運転

モーターリード線と電源接続部、コンデンサ接続部など、すべての接続部は、絶縁処理をしてください。
モーターは保護接地端子を使って接地してください。
回転方向は、モーター出力軸側から見た場合です。時計方向をCW、反時計方向をCCWとしています。

重 要

- モーターの絶縁階級は、B種絶縁です。モーターを運転するときはモーターケース温度を90℃以下に抑えてください。90℃を超えて運転されると、モーターの巻線、ポールベアリングの寿命が短くなります。モーターケースの温度は、温度計、サーモテープ、または熱電対で測定・確認してください。
- 単相インダクションモーターの回転方向は、モーターが完全に停止してから切り替えてください。運転中に回転方向を切り替えると、回転方向が切り替わらなかったり、切り替わるまでに時間がかかったりすることがあります。
- 単相モーターは付属のコンデンサを使用し、モーターが起動した後もコンデンサは常時接続しておいてください。

■ 端子箱への接続



- ケーブルは、次の仕様のものをお使いください。
適用ケーブル径 $\phi 6 \sim 12 \text{ mm}$
適用リード線 $0.2 \sim 4 \text{ mm}^2 (\text{AWG} 24 \sim 12)$
皮むきの長さ 8 mm
- 端子カバーと端子台座との間に異物を挟み込まないように組み付けてください。
- 端子カバー取付ねじは専用ねじです。この専用ねじには、端子箱に防塵・防沫性を持たせるため、ゴムシールと金属ワッシャがセットされています。端子箱のシール性を保つために、端子カバー取付ねじ以外は使用しないでください。また、端子箱合わせ面のガスケットは、脱落しないような構造になっていますが、万一外れた際には、端子箱溝部にしっかりと装着してください。
端子カバー、シールコネクタなどのねじ締付トルクは下表を参考にしてください。

端子カバー	0.5~0.7 N·m
シールコネクタ	2.5~3.8 N·m
ケーブルクランプ	0.2~0.3 N·m
ターミナルブロック	0.5~0.8 N·m

重 要

端子箱のシール性を保つため、適用ケーブル径を守ってください。

■ ギヤヘッド出力軸の回転方向

ギヤヘッドの減速比によっては、ギヤヘッド出力軸の回転方向はモーター軸の回転方向と逆になります。使用するギヤヘッド出力軸の回転方向を確認し、モーターの回転方向を決めて接続してください。

ギヤヘッド品名	減速比	
	モーター軸と同方向	モーター軸と逆方向
GV4G□	5~25	30~120
	150~360	
GVH5G□	5~18	25~100
	120~300	
GVR5G□	5~15	18~60
	75~180	

■ 単相モーター

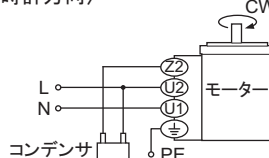
● 接続図

図のように接続してください。

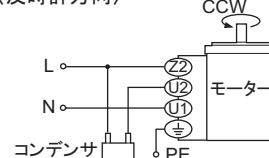
インダクションモーター

回転方向によって、接続方法が異なります。

〈時計方向〉

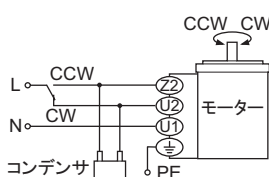


〈反時計方向〉

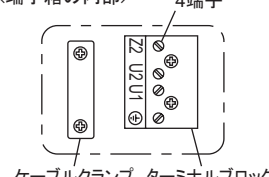


レバーシブルモーター

スイッチをCW側に倒すと時計方向、CCW側に倒すと反時計方向に回転します。



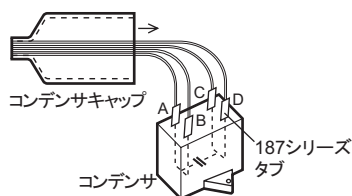
〈端子箱の内部〉



●コンデンサの接続(単相モーターのみ)

コンデンサには4つの端子があり、図のように端子Aと端子B、端子Cと端子Dが内部で接続されています。電気的には2端子になります。圧着端子を使用する場合は、アンプ・ファストン・ターミナル 187シリーズ(Tyco Electronics AMP)を使用してください。

コンデンサ端子部の絶縁処理用には、付属のコンデンサキャップを使用してください。



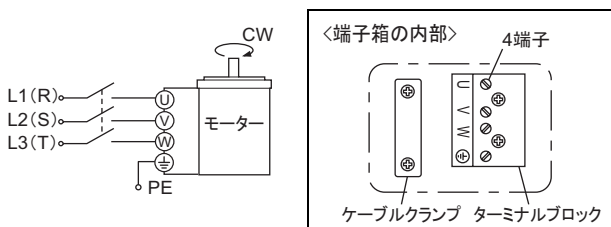
重 要

1個の端子に1本のリード線を接続してください。

■ 三相モーター

図のように接続してください。

接続図どおりに接続すると、モーター出力軸から見て時計方向(CW)に回転します。U、V、Wのうちのいずれか2線を入れ替えると、反時計方向(CCW)に回転します。



時間定格

●インダクションモーター

連続運転が可能です(連続定格)。

●レバーシブルモーター

連続運転可能時間は30分です(30分定格:銘板に「30 min」と記載されています)。

拘束時の焼損保護

モーターは、出力軸が拘束されたときの焼損保護機能を備えています。保護方式は次のとおりです。

■サーマルプロテクタ方式

銘板に「TP」と記載されています。このモーターは、自動復帰型のサーマルプロテクタをモーター巻線部に内蔵しています。モーター内部の温度が規定値以上になると、サーマルプロテクタがはたらいてモーターは停止します。

点検作業は必ず電源を切ってから行なってください。

サーマルプロテクタ動作温度

開(モーター停止) 130±5℃

閉(運転再開) 82±15℃

故障の診断と処置

モーターの運転操作が正常に行なえないときには、この項をご覧になって、適切な処置を行なってください。それでも正常に運転できないときは、最寄りのお客様ご相談センターにお問い合わせください。

現 象	確認内容
モーターが回転しない	- 電源電圧を確認してください。 - 電源とモーターを正しく接続してください。 - 単相モーターの場合は、付属のコンデンサを正しく接続してください。 - 端子台や圧着端子を使用している場合、接続不良になっていないか確認してください。 - 負荷を許容値以下にしてください。
モーターが回転したり、しなかったりする	- 電源とモーターを正しく接続してください。 - 単相モーターの場合は、付属のコンデンサを正しく接続してください。 - 端子台や圧着端子を使用している場合、接続不良になっていないか確認してください。
指定した方向と逆に回転する	「接続図」を見て、正しく接続してください。 - 単相モーターの場合は、付属のコンデンサを正しく接続してください。 - ギヤヘッドの減速比によっては、モーター出力軸とギヤヘッド出力軸の回転方向が逆になります。3ページ「ギヤヘッド出力軸の回転方向」を参照してください。 - 回転方向は、モーター出力軸側から見たときのものです。見る方向を確認してください。
モーターが異常に熱くなる(モーターケースの温度が90℃を超えている)	- 電源電圧を確認してください。 - 単相モーターの場合は、付属のコンデンサを正しく接続してください。 - 換気条件を見直してください。
異音がする	- ギヤヘッドの取扱説明書を参照して、モーターとギヤヘッドを正しく組み付けてください。 - モーターと同じ歯切りタイプのギヤヘッドを組み付けてください。

- この取扱説明書の一部または全部を無断で転載、複製することは、禁止されています。
- 取扱説明書に記載されている情報、回路、機器、および装置の利用に関して産業財産権上の問題が生じても、当社は一切の責任を負いません。
- 製品の性能、仕様および外観は改良のため予告なく変更することがありますのでご了承ください。
- 取扱説明書には正確な情報を記載するよう努めていますが、万一ご不審な点や誤り、記載もれなどにお気づきの点がありましたら、最寄りのお客様ご相談センターまでご連絡ください。
- Orientalmotor** は、日本その他の国におけるオリエンタルモーター株式会社の登録商標または商標です。

© Copyright ORIENTAL MOTOR CO., LTD. 2007

オリエンタルモーター株式会社

<http://www.orientalmotor.co.jp/>

- 製品についてのご質問、ご相談はお客様ご相談センターへお問い合わせください。フリーコール(無料)です。携帯電話・PHSからもご利用が可能です。

受付時間 平日 9:00~18:30
土曜日 9:00~17:30

東 京 TEL 0120-925-410 FAX 0120-925-601
名古屋 TEL 0120-925-420 FAX 0120-925-602
大 阪 TEL 0120-925-430 FAX 0120-925-603

この取扱説明書は再生紙を使用しています。

OPERATING MANUAL

V Series Terminal Box Type Induction Motors and Reversible Motors



Introduction

■ Before using the motor

Only qualified personnel should work with the product.

Use the product correctly after thoroughly reading the section "Safety precautions".

Should you require the inspection or repair of internal parts, contact the Oriental Motor office where you purchased the product.

The product described in this manual has been designed and manufactured for use as an internal component for general industrial equipment, and must not be used for any other purpose. Oriental Motor Co., Ltd. is not responsible for any damage caused through failure to observe this warning.

■ Standard and CE marking

Motors are recognized by UL and certified by CQC. Recognized name and certified name are motor model name.

Voluntary display of the CE mark conforming to the Low Voltage Directives.

Standards

UL 1004, UL 2111, CSA C22.2 No.100, CSA C22.2 No.77, GB 12350

Standards File No.

UL File No.E64197, CQC

Applications for standard

EN 60034-1, EN 60034-5, IEC 60664-1, EN 60950-1

A Running Heating Test and a Locked-Rotor Test have been conducted with a gearhead. For the 90 W reversible motor with a gearhead, tests have been conducted with a gearhead and a radiation plate [a radiation plate size: 200×200 mm (7.87×7.87 in.), thickness: 5 mm (0.20 in.), material: aluminum].

Installation conditions

Overvoltage category II, Pollution degree 2 (induction motor: pollution degree 3), Class I equipment (For EN/IEC standards)

When the machinery to which the motor is mounted requires overvoltage category III and pollution degree 3 specifications, install the motor in a cabinet that comply with IP54 and connect to power supply via an isolation transformer.

Standards for accessories

Capacitor: UL File No.E83671 (CYWT2), VDE License Nos.112847 (capacitors with a rated voltage of 250 VAC), 114747 (capacitors with a rated voltage of 450 VAC)

Capacitor cap: UL File No.E56078 (YDTU2)

■ Hazardous substances

RoHS (Directive 2002/95/EC 27Jan.2003) compliant

Safety precautions

The precautions described below are intended to prevent danger or injury to the user and other personnel through safe, correct use of the product. Use the product only after carefully reading and fully understanding these instructions.

Warning

Handling the product without observing the instructions that accompany a "Warning" symbol may result in serious injury or death.

Caution

Handling the product without observing the instructions that accompany a "Caution" symbol may result in injury or property damage.

Note

The items under this heading contain important handling instructions that the user should observe to ensure safe use of the product.

Thank you for purchasing an Oriental Motor product.

This Operating Manual describes product handling procedures and safety precautions.

• Please read it thoroughly to ensure safe operation.

• Always keep the manual where it is readily available.

Warning

- Do not use the product in explosive or corrosive environments, in the presence of flammable gases, locations subjected to splashing water, or near combustibles. Doing so may result in fire, electric shock or injury.
- Assign qualified personnel the task of installing, wiring, operating/controlling, inspecting and troubleshooting the product. Failure to do so may result in fire, electric shock or injury.
- Do not transport, install the product, perform connections or inspections when the power is on. Always turn the power off before carrying out these operations. Failure to do so may result in electric shock.
- Turn off the power in the event the overheat protection device (thermal protector) is triggered. Failure to do so may result in injury or damage to equipment, since the motor will start abruptly when the overheat protection device (thermal protector) is automatically reset.
- To prevent the risk of electric shock, use the motor for class I equipment only.
Motore zur Verwendung in Geräten der Schutzklasse I.
- Install the motor in an enclosure in order to prevent electric shock or injury.
- Install the motor so as to avoid contact with hands, or ground it to prevent the risk of electric shock.
Die Gehäuse der Motore sind mit einer Schraube und Zahnscheibe sicher mit dem geerdeten Gehäuse des Gerätes zu verbinden.
- Keep the input-power voltage within the specification to avoid fire and electric shock.
- Connect the cables securely according to the wiring diagram in order to prevent fire and electric shock.
- Do not forcibly bend, pull or pinch the lead wires. Doing so may result in fire and electric shock.
- Be sure to insulate the connection terminal of the capacitor. Failure to do so may result in electric shock.
- Turn off the power in the event of a power failure, or the motor will suddenly start when the power is restored and may cause injury or damage to equipment.
- Do not touch the connection terminal of the capacitor immediately after the power is turned off (for a period of 30 seconds). The residual voltage may cause electric shock.
- Do not disassemble or modify the motor. This may cause electric shock or injury.

Caution

- Do not use the motor beyond its specifications, or electric shock, injury or damage to equipment may result.
- Do not touch the motor during operation or immediately after stopping. The surface is hot and may cause a burn.
- Do not hold the motor output shaft. This may cause injury.
- Keep the area around the motor free of combustible materials in order to prevent fire or a burn.
- To prevent the risk of damage to equipment, leave nothing around the motor that would obstruct ventilation.
- To prevent bodily injury, do not touch the rotating parts (output shaft, cooling fan) of the motor during operation.
- When an abnormality is noted, turn off the power immediately, or fire, electric shock or injury may occur.
- The motor's surface temperature may exceed 70 °C, even under normal operating conditions. If a motor is accessible during operation, post the warning label shown in the figure in a conspicuous position to prevent the risk of burns.
- To dispose of the motor, disassemble it into parts and components as much as possible and dispose of individual parts/components as industrial waste.



Warning label

Preparation

■ Checking the product

Upon opening the package, verify that the items listed below are included. Report any missing or damaged items to the branch or sales office from which you purchased the product.

- Motor..... 1 unit
- Capacitor 1 piece (only for single-phase motors)
- Capacitor cap 1 piece (only for single-phase motors)
- Operating manual 1 copy
- Set of mounting bolts 1 set (only for combination type)
(Mounting screws, hexagonal nuts, washers, spring washers 4 pieces each, parallel key 1 piece)

■ Checking the model name

Check the model number against the number indicated on the product.

● Induction motors

Model*1	Motor model	Capacitor model	Gearhead model*2
VHI425A2T-□J	VHI425A2T-GV	CH80CFAUL2	GV4G□
VHI425A2T-□U	VHI425A2T-GV	CH65CFAUL2	
VHI425C2T-□J	VHI425C2T-GV	CH20BFAUL	
VHI425C2T-□E	VHI425C2T-GV	CH15BFAUL	
VHI540A2T-□J	VHI540A2T-GVH	CH110CFAUL2	GVH5G□
VHI540A2T-□U	VHI540A2T-GVH	CH90CFAUL2	
VHI540C2T-□J	VHI540C2T-GVH	CH30BFAUL	
VHI540C2T-□E	VHI540C2T-GVH	CH23BFAUL	
VHI560A2T-□J	VHI560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHI560A2T-□U	VHI560A2T-GVH	CH180CFAUL2	
VHI560C2T-□J	VHI560C2T-GVH	CH50BFAUL	
VHI560C2T-□E	VHI560C2T-GVH	CH40BFAUL	
VHI590A2T-□J	VHI590A2T-GVR	CH280CFAUL2	GVR5G□
VHI590A2T-□U	VHI590A2T-GVR	CH250CFAUL2	
VHI590C2T-□J	VHI590C2T-GVR	CH70BFAUL	
VHI590C2T-□E	VHI590C2T-GVR	CH60BFAUL	
VHI425S2T-□	VHI425S2T-GV	—	GV4G□
VHI540S2T-□	VHI540S2T-GVH	—	GVH5G□
VHI560S2T-□	VHI560S2T-GVH	—	—
VHI590S2T-□	VHI590S2T-GVR	—	GVR5G□

● Reversible motors

Model*1	Motor model	Capacitor model	Gearhead model*2
VHR425A2T-□J	VHR425A2T-GV	CH100CFAUL2	GV4G□
VHR425A2T-□U	VHR425A2T-GV	CH80CFAUL2	
VHR425C2T-□J	VHR425C2T-GV	CH30BFAUL	
VHR425C2T-□E	VHR425C2T-GV	CH25BFAUL	
VHR540A2T-□J	VHR540A2T-GVH	CH160CFAUL2	GVH5G□
VHR540A2T-□U	VHR540A2T-GVH	CH120CFAUL2	
VHR540C2T-□J	VHR540C2T-GVH	CH40BFAUL	
VHR540C2T-□E	VHR540C2T-GVH	CH35BFAUL	
VHR560A2T-□J	VHR560A2T-GVH	CH250CFAUL2	
VHR560A2T-□U	VHR560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHR560C2T-□J	VHR560C2T-GVH	CH60BFAUL	
VHR560C2T-□E	VHR560C2T-GVH	CH50BFAUL	
VHR590A2T-□J	VHR590A2T-GVR	CH350CFAUL2	GVR5G□
VHR590A2T-□U	VHR590A2T-GVR	CH300CFAUL2	
VHR590C2T-□J	VHR590C2T-GVR	CH80BFAUL	
VHR590C3T-□E	VHR590C3T-GVR	CH70BFAUL	

*1 The box (□) of the model will be filled with the numeral or letter as shown below.

Combination type.....numeral to represent the gear reduction ratio

Pinion shaft type 25 W..... **GV**

Pinion shaft type 40 W, 60 W..... **GVH**

Pinion shaft type 90 W..... **GVR**

*2 The box (□) of the gearhead model will be filled with the numeral to represent the gear reduction ratio.

Installation

■ Location for installation

The motor is designed and manufactured for installation in equipment.

Install it in a well-ventilated location that provides easy access for inspection.

The location must also satisfy the following conditions:

- Inside an enclosure that is installed indoors (provide vent holes)
- Operating ambient temperature
–10 to +40 °C (+14 to +104 °F) (non-freezing)
–10 to +50 °C (+14 to +122 °F) for 100 V/200 V
- Operating ambient humidity 85%, maximum (non-condensing)
- Area that is free from an explosive atmosphere or toxic gas (such as sulfuric gas) or liquid
- Area not exposed to direct sun
- Area free of excessive amount dust, iron particles or the like
- Area not subject to splashing water (storms, water droplets), oil (oil droplets) or other liquids
- Area free of excessive salt
- Area not subject to continuous vibration or excessive shocks
- Area free of excessive electromagnetic noise (from welders, power machinery, etc.)
- Area free of radioactive materials, magnetic fields or vacuum
- 1000 m or less above sea level

■ How to install the motor

For the pinion shaft type, assemble the motor and gearhead (sold separately).

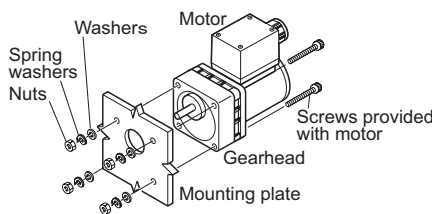
For the detail of assembling, refer to the operating manual for the gearhead.

An O-ring is attached to the flange of the 90 W type motor. Do not pinch the O-ring when assembling the motor and gearhead. Pinching the O-ring causes a grease leak from the gearhead.

● Installation to equipment

Drill holes on the mounting plate and fix the motor and gearhead on the plate using four screws (provided).

For pinion shaft type, the mounting bolts are provided with the gearhead.



Maximum thickness of mounting plate for the case of using provided screws is as below chart.

Gearhead model	Nominal diameter of screw	Tightening torque [N·m (lb-in)]	Maximum thickness of mounting plate t [mm (in.)]
GV4G□	M6	6.4 (56)	8 (0.31)
GVH5G□, GVR5G□	M8	15.5 (137)	12 (0.47)

● Motor with cooling fan

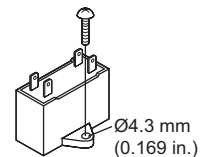
When installing a motor with cooling fan onto a device, leave 10 mm (0.39 in.) or more behind the fan cover or open a ventilation hole so that the cooling inlet on the back of the motor cover is not blocked.

■ Mounting the capacitor (only for single-phase motors)

Before mounting the provided capacitor, check

that the capacitor's capacitance matches that stated on the motor's name plate.

Mount the capacitor securely by using M4 screws (not provided).

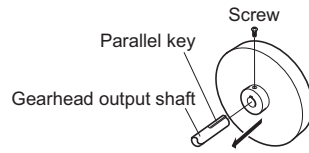


Note

- Do not let the screw fastening torque exceed 1 N·m (8.8 lb-in) to prevent damage to the mounting foot.
- Mount capacitor at least 10 cm (3.94 in.) away from the motor. If it is located closer, the life of the capacitor will be shortened.

■ Attaching Load

To shaft of the gearhead has been machined to an outer diameter tolerance of h7 and is provided with a key slot for connecting the transmission parts. When connecting the transmission parts, ensure that the shaft and parts have a clearance fit, and always fix the parallel key to the output shaft with a screw to prevent the parts from rattling or spinning.



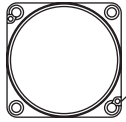
Note

Do not use excessive force, or hammer the transmission parts onto the gearmotor shaft as damage may occur.

■ Changing gearhead of the combination type

Remove the gearhead by unscrewing the hexagonal socket-head screws holding the gearhead to the motor (2 locations). For motor/gearhead assembly, see the operating manual provided with the gearhead, which is sold separately.

Illustration shows the view from motor case side.



Hexagonal socket-head screws (2 locations)

Gearhead model	Nominal diameter of bolt
GV4G□	M2.6
GVH5G□, GVR5G□	M3

Connection and operation

Insulate all the wire connections, such as the connection between the motor and the capacitor connection.

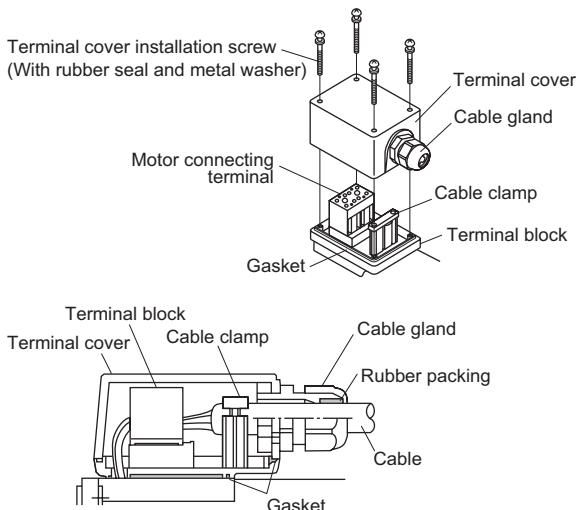
Ground the motor using a protective earth terminal.

The direction of motor rotation is as viewed from the side of the motor's output shaft. The motor rotates in a clockwise (CW) and counterclockwise (CCW) direction.

Note

- Insulation class of this motor is B. Make sure that the motor case temperature does not exceed 90 °C (194 °F) during operation of the motor. Operation exceeding case temperature 90 °C (194 °F) may significantly deteriorate the coils and ball bearings of the motor and shorten the motor's life span. Motor case temperature can be measured by fixing a thermometer on the motor surface. It can also be measured using thermo tape or a thermocouple.
- To change rotation direction of the single-phase induction motor, wait until the motor completely stops. Otherwise its direction may not change or may take much time to change.
- Single-phase motors use a capacitor and keep it connected even after rotation of the motor has started.

■ Connection method to a terminal box



- Use a cable of the following specifications:

Applicable cable diameter: $\varnothing 6$ to 12 mm

Applicable lead wire: 0.2 to 4 mm² (AWG24 to 12)

Stripping length: 8 mm (0.31 in.)

- When sealing the terminal cover, ensure that no scraps or particles get caught between the contact surfaces.
- The terminal cover screws are specifically designed for mounting the terminal cover. They are provided with a rubber seal and metal washer that keep the terminal box splashproof. In order to maintain a tight seal around the terminal box, use only the provided screws.

Also, this terminal box is constructed to hold a gasket. If this gasket comes out of the box, please reseal it correctly on the box.

Also refer to the tightening torque table to determine the appropriate tightening torque to use when fastening the terminal cover and cable gland.

Terminal cover	0.5 to 0.7 N·m (71 to 99 oz-in.)
Cable gland	2.5 to 3.8 N·m (350 to 530 oz-in.)
Cable clamp	0.2 to 0.3 N·m (28 to 42 oz-in.)
Terminal box	0.5 to 0.8 N·m (71 to 113 oz-in.)

Note

To make shielding function fully effective, use a cable of an appropriate diameter.

■ Rotating direction of the gearhead output shaft

The rotating direction of the gearhead output shaft may be opposite that of the motor shaft, depending on the gear ratio. Before performing wiring, be sure to check the rotating direction of the gearhead output shaft to be used and determine the desired direction of motor rotation.

Gearhead model	Gear ratio	
	Same as the rotating direction of motor shaft	Opposite the rotating direction of motor shaft
GV4G□	5 to 25	30 to 120
	150 to 360	
GVH5G□	5 to 18	25 to 100
	120 to 300	
GVR5G□	5 to 15	18 to 60
	75 to 180	

■ Single-phase motors

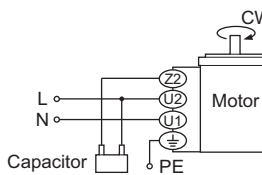
- Wiring diagram

Connect the motor according to the figure.

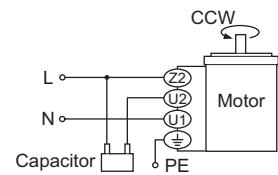
Induction motors

The connection method will vary, depending on the direction

<Clockwise>



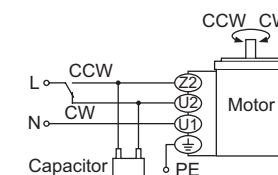
<Counterclockwise>



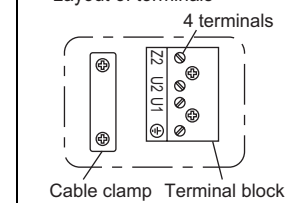
Reversible motors

To rotate the motor in a clockwise (CW) direction, flip switch to CW.

To rotate it in a counterclockwise (CCW) direction, flip switch to CCW.



<Layout of terminals>

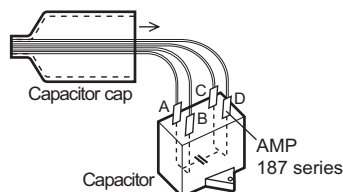


■ Capacitor connection (only for single-phase motors)

The capacitor internal wiring as follows:

Capacitor terminals are internally electrically connection in twos; A-B and C-D for easy connection. For easy to install terminals use 187 series AMP FASTON terminals (Tyco Electronics AMP).

Use the supplied capacitor cap to insulate the capacitor terminal connection.



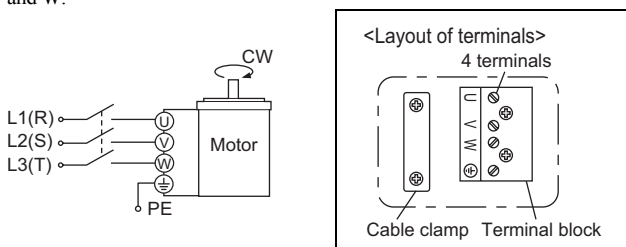
Note

For lead wire connection, use one lead wire for each individual terminal.

■ Three-phase motors

Connect the motor according to the figure.

When connected according to the connection diagram, the motor will operate in the clockwise direction (CW) as viewed from the motor's output shaft. To change the direction of rotation, change any two connections between U, V and W.



Time rating

● Induction motors

Induction motors have a continuous rating.

● Reversible motors

Reversible motors have a 30 minutes rating. "30 min" is indicated on the nameplate.

Locked rotor burnout protection

This motor is equipped with the feature listed below to prevent the motor from burning out as a result of abnormal heating which may be caused by misapplication.

■ Thermal protection

"TP" is stamped on the motor nameplate. The motor has an "auto reset" type thermal protector built into its motor coil. When the motor reaches a predetermined temperature, the internal thermal protector is activated and the motor is stopped.

Always turn the power off before performing inspections.

Thermal protector activation range:

Power is turned off at $130 \pm 5^\circ\text{C}$ ($266 \pm 9^\circ\text{F}$)

Power is turned back on at $82 \pm 15^\circ\text{C}$ ($180 \pm 27^\circ\text{F}$)

Troubleshooting

When the motor cannot be operated correctly, refer to the contents provided in this section and take appropriate action. If the problem persists, contact your nearest office.

Phenomena	Check items
Motor does not rotate or rotates slowly.	- Check the power supply voltage. - Connect the power supply and the motor correctly. - With a single-phase motor, connect the supplied capacitor correctly. - If terminal blocks or crimp terminals are used, check them for poor connection. - Keep the load at or below the allowable value.

Phenomena	Check items
Motor sometimes rotates and stops.	- Connect the power supply and the motor correctly. - With a single-phase motor, connect the supplied capacitor correctly. - If terminal blocks or crimp terminals are used, check them for poor connection.
The motor rotates in the direction opposite to the specified direction.	- Connect correctly by referring to "Wiring diagram." - With a single-phase motor, connect the supplied capacitor correctly. - The rotating direction of the motor output shaft may be different from that of the gearhead output shaft depending on the gear ratio of the gearhead. See "Rotation direction of the gearhead output shaft" on 3 page. - The rotating direction is indicated as viewed from the motor output shaft. Check the reference direction.
Motor temperature abnormally high [Motor case temperature exceeds 90°C (194°F)]	- Check the power supply voltage. - With a single-phase motor, connect the supplied capacitor correctly. - Review the ventilation condition.
Noisy operation	- Assemble the motor and gearhead correctly by referring to the operating manual for the gearhead. - Assemble a gearhead of the same pinion type as the motor.

- Unauthorized reproduction or copying of all or part of this manual is prohibited.
- Oriental Motor shall not be liable whatsoever for any problems relating to industrial property rights arising from use of any information, circuit, equipment or device provided or referenced in this manual.
- Characteristics, specifications and dimensions are subject to change without notice.
- While we make every effort to offer accurate information in the manual, we welcome your input. Should you find unclear descriptions, errors or omissions, please contact the nearest office.
- Orientalmotor** is a registered trademark or trademark of Oriental Motor Co., Ltd., in Japan and other countries.

© Copyright ORIENTAL MOTOR CO., LTD. 2007

• Please contact your nearest Oriental Motor office for further information.

ORIENTAL MOTOR U.S.A. CORP.

Technical Support Tel:(800)468-3982

8:30 A.M. to 5:00 P.M., P.S.T. (M-F)

7:30 A.M. to 5:00 P.M., C.S.T. (M-F)

E-mail: techsupport@orientalmotor.com

www.orientalmotor.com

ORIENTAL MOTOR (EUROPA) GmbH

Headquarters and Düsseldorf Office Tel:0211-52067-00

Fax:0211-52067-099

Munich Office Tel:089-3181225-00

Fax:089-3181225-25

Hamburg Office Tel:040-76910443

Fax:040-76910445

ORIENTAL MOTOR (UK) LTD.

Tel:01256-347090 Fax:01256-347099

ORIENTAL MOTOR (FRANCE) SARL

Tel:01 47 86 97 50 Fax:01 47 82 45 16

ORIENTAL MOTOR ITALIA s.r.l.

Tel:02-93906346 Fax:02-93906348

TAIWAN ORIENTAL MOTOR CO.,LTD.

Tel:(02)8228-0707 Fax:(02)8228-0708

SINGAPORE ORIENTAL MOTOR PTE LTD

Tel:(6745)7344 Fax:(6745)9405

ORIENTAL MOTOR (MALAYSIA) SDN. BHD.

Tel:(03)22875778 Fax:(03)22875528

ORIENTAL MOTOR (THAILAND) CO.,LTD.

Tel:66-2-254-6113 Fax:66-2-254-6114

INA ORIENTAL MOTOR CO.,LTD.

KOREA Tel:(032)822-2042~3 Fax:(032)819-8745

ORIENTAL MOTOR CO.,LTD.

Headquarters Tokyo, Japan

Tel:(03)3835-0684 Fax:(03)3835-1890

Printed on Recycled Paper

使用说明书

V 系列 附端子箱型 感应电动机，可逆电动机



前言

■ 使用须知

请由有适当资格的人使用本产品。使用前，请仔细阅读“安全注意事项”，以便正确使用。

需要对本产品内部进行检查和修理时，请与欧立恩拓电机商贸(上海)有限公司联系。

本产品是作为组装入一般产业机器中使用的配套机器而设计的。请勿将其用于其它用途。无视本忠告而造成的损害，本公司将不承担任何赔偿责任，特此声明，敬请见谅。

■ 规格·CE 标志

电动机按下述规格进行设计、检验，并已取得各认证机构的认证和中国强制产品认证制度(CCC 制度)的认证。认定品名为电动机品名。

电动机符合低电压指令。

认定规格

UL 1004、UL 2111、CSA C22.2 No.100、CSA C22.2 No.77、GB 12350

认定机构

UL File No.E64197、CQC

适合规格

EN 60034-1、EN 60034-5、IEC 60664-1、EN 60950-1

上述规格所要求的超负载运转试验及拘束温度上升试验已在附减速机的状态下进行。但，90 W 可逆电动机是在附减速机 and 散热板(散热板规格 200×200 mm、厚度 5 mm、铝制)状态下进行的。

安装条件

过压范围Ⅱ、污染度 2(感应电动机的污染度为 3)、

I 等级的机器(适用规格 EN/IEC 规格)

因机器而异，若要求过压范围Ⅲ、污染度 3 的规定值时，请将电动机安装在相当于 IP54 的箱体内部，并通过绝缘变压器向电动机提供额定电压。

附属品的规格认定

电容器：UL File No.E83671(CYWT2)、

VDE License No.112847(仅限电容器额定电压 250 VAC 之型号)、114747(仅限电容器额定电压 450 VAC 之型号)

电容器套：UL File No.E56078(YDTU2)

■ 有害物质

适合 RoHS (EU 指令 2002/95/EC 27Jan.2003)

安全注意事项

这里提示的注意事项，其目的是为了您能安全、正确地使用产品，并防患于未然，以免造成危害和损伤。请您对其内容充分理解以后再使用本产品。



警告

在操作时违反本警告事项所示的内容要求，就有可能导致人员死亡或负重伤。

竭诚感谢您对本公司产品的惠顾。

本使用说明书就产品的使用方法与安全注意事项进行说明。

- 请仔细阅读使用说明书，并在产品使用中注意安全。
- 阅读完使用说明书后，务必请将其保存在合适的地方，以便随时可以查阅。



注意

在操作时违反本注意事项所示的内容要求，就有可能导致人员受伤或造成物品损坏。

重要

为了使您能正确使用产品，在正文的相关使用项目中记载着请用户务必遵守的事项。



警告

- 请勿在爆炸性环境、可燃性气体环境、腐蚀性环境、容易沾水的场所以及可燃物的附近使用本产品，否则有可能引起火灾、触电或致伤。
- 安装、连接、运转·操作、检查·故障诊断作业请由有适当资格的人实施，否则有可能引起火灾、触电或致伤。
- 请勿在通电状态下进行移动、安装、连接和检查作业。请切断电源后再进行作业，否则有可能引起触电。
- 电动机的热保护装置(Thermal Protector)动作时，请切断电源，否则当热保护装置自动复位时，电动机将会突然起动，有可能致伤或造成装置破损。
- 电动机只能使用在 I 等级的机器上，否则有可能引起触电。
- 请将电动机安装在机框内，否则有可能引起触电或致伤。
- 安装电动机时，请采取措施使手无法触及电动机，或加以接地，否则有可能引起触电。
- 电源输入电压请务必控制在额定范围内，否则有可能引起火灾或触电。
- 请按照连接图确实地进行连接，否则有可能引起火灾或触电。
- 请勿强行弯曲、拉扯或夹住电缆线，否则有可能引起火灾或触电。
- 附属的电容器连接端子请进行绝缘处理，否则有可能引起触电。
- 停电时，请切断电源，否则恢复供电后电动机会突然起动，有可能致伤或造成装置破损。
- 在切断电源后短时间内(30 秒钟之内)请勿触摸电容器的接线端子，否则有可能因残留电压而引起触电。
- 请勿对电动机进行拆解或改造，否则有可能引起触电或致伤。



注意

- 使用电动机时，请勿超过其规格值，否则有可能引起触电、致伤或造成装置破损。
- 运转中或停止后短时间内，请勿碰触电动机，否则有可能因电动机表面的高温而引起烫伤。
- 搬运时请勿利用电动机输出轴，否则有可能致伤。
- 电动机周围请勿堆放可燃物，否则有可能引起火灾或致伤。
- 电动机周围请勿堆放妨碍通风的障碍物，否则有可能造成装置破损。
- 运转中请勿碰触旋转部(输出轴、散热风扇)，否则有可能致伤。
- 出现异常时，请立即切断电源，否则有可能引起火灾、触电或致伤。
- 电动机即使处于正常的运转状态，有时其表面温度也会超过 70℃。人有可能接近运转中的电动机时，请在显着位置张贴如下



警告标志

图所示的警告标志，否则有可能引起烫伤。

- 电动机报废时，请尽可能将其拆解，作为工业废弃物实施处理。

准备

产品的确认

打开包装箱后，请确认下述产品是否齐全。若有缺件或破损，请与欧立恩拓电机商贸(上海)有限公司联系。

- 电动机 1 台
- 电容器 1 个 (仅单相电动机)
- 电容器套 1 个 (仅单相电动机)
- 使用说明书 1 册
- 安装用螺丝组 1 套 (仅限组合型)
(安装用螺丝、六角螺母、平垫圈、弹簧垫圈 各 4 个、平行键 1 个)

品名的确认

请通过标记于产品上的品名确认产品是否相符。

感应电动机

品 名*1	电动机品名	电容器品名	减速机品名*2
VHI425A2T-□J	VHI425A2T-GV	CH80CFAUL2	GV4G□
VHI425A2T-□U	VHI425A2T-GV	CH65CFAUL2	
VHI425C2T-□J	VHI425C2T-GV	CH20BFAUL	
VHI425C2T-□E	VHI425C2T-GV	CH15BFAUL	GVH5G□
VHI540A2T-□J	VHI540A2T-GVH	CH110CFAUL2	
VHI540A2T-□U	VHI540A2T-GVH	CH90CFAUL2	
VHI540C2T-□J	VHI540C2T-GVH	CH30BFAUL	
VHI540C2T-□E	VHI540C2T-GVH	CH23BFAUL	
VHI560A2T-□J	VHI560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHI560A2T-□U	VHI560A2T-GVH	CH180CFAUL2	
VHI560C2T-□J	VHI560C2T-GVH	CH50BFAUL	
VHI560C2T-□E	VHI560C2T-GVH	CH40BFAUL	GVR5G□
VHI590A2T-□J	VHI590A2T-GVR	CH280CFAUL2	
VHI590A2T-□U	VHI590A2T-GVR	CH250CFAUL2	
VHI590C2T-□J	VHI590C2T-GVR	CH70BFAUL	
VHI590C2T-□E	VHI590C2T-GVR	CH60BFAUL	GV4G□
VHI425S2T-□	VHI425S2T-GV	—	
VHI540S2T-□	VHI540S2T-GVH	—	
VHI560S2T-□	VHI560S2T-GVH	—	
VHI590S2T-□	VHI590S2T-GVR	—	GVR5G□

可逆电动机

品 名*1	电动机品名	电容器品名	减速机品名*2
VHR425A2T-□J	VHR425A2T-GV	CH100CFAUL2	GV4G□
VHR425A2T-□U	VHR425A2T-GV	CH80CFAUL2	
VHR425C2T-□J	VHR425C2T-GV	CH30BFAUL	
VHR425C2T-□E	VHR425C2T-GV	CH25BFAUL	GVH5G□
VHR540A2T-□J	VHR540A2T-GVH	CH160CFAUL2	
VHR540A2T-□U	VHR540A2T-GVH	CH120CFAUL2	
VHR540C2T-□J	VHR540C2T-GVH	CH40BFAUL	
VHR540C2T-□E	VHR540C2T-GVH	CH35BFAUL	
VHR560A2T-□J	VHR560A2T-GVH	CH250CFAUL2	
VHR560A2T-□U	VHR560A2T-GVH	CH200CFAUL2	
VHR560C2T-□J	VHR560C2T-GVH	CH60BFAUL	
VHR560C2T-□E	VHR560C2T-GVH	CH50BFAUL	GVR5G□
VHR590A2T-□J	VHR590A2T-GVR	CH350CFAUL2	
VHR590A2T-□U	VHR590A2T-GVR	CH300CFAUL2	
VHR590C2T-□J	VHR590C2T-GVR	CH80BFAUL	
VHR590C3T-□E	VHR590C3T-GVR	CH70BFAUL	

*1 品名的□中填入以下文字。
组合型 ……表示减速机减速比的数字

- 齿轮轴型 25 W.....GV
- 齿轮轴型 40 W、60 W.....GVH
- 齿轮轴型 90 W.....GVR

*2 减速机品名的□中填入表示减速机减速比的数字。

安装

安装场所

电动机是为组装到机器上使用而设计、制造的。请将电动机安装在通风良好、检查方便的下述场所。

- 安装在室内的机框内 (请开设换气孔)
- 使用环境温度 -10~+40 °C (无冻结)
100 V/200 V 运转时为 -10~+50 °C
- 使用环境湿度 85% 以下 (无结露)
- 无爆炸性气体、有害气体 (硫化氢气体等)、及液体
- 无直射阳光照射
- 尘埃、铁粉等较少
- 不会沾染水 (雨或水滴)、油 (油滴)、及其它液体
- 盐分较少
- 无连续性振动和过度冲击
- 电磁噪声 (焊接机、动力机器等) 较少
- 无放射性物质、磁场，且非真空
- 海拔 1000 m 以下

电动机的安装

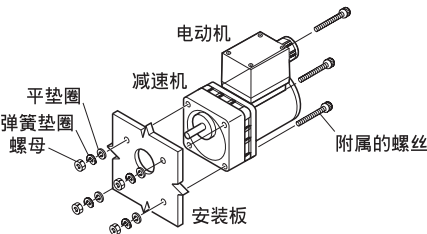
齿轮轴型电动机与减速机 (另售) 组装。有关组装的详细说明，请参阅减速机的使用说明书。

90 W 的电动机已在凸缘安装了 O 型密封圈。电动机与减速机组装时请确实安装好 O 型密封圈，以免损坏，否则减速机内的润滑剂有可能泄漏。

安装在设备上

请在安装板上开设安装孔，用附属的 4 支螺丝将电动机和减速机固定在安装板上。

齿轮轴型的安装用螺丝组附属在减速机上。



使用附属螺丝时的最大板厚如下表所示。

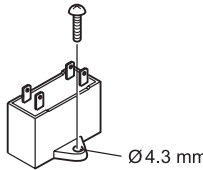
减速机品名	螺丝规格	紧固转矩	适用最大板厚 t
GV4G□	M6	6.4 N·m	8 mm
GVH5G□、GVR5G□	M8	15.5 N·m	12 mm

附散热风扇的电动机

为了避免堵塞电动机后部的散热孔，请在风扇罩后部空出 10 mm 以上或开换气孔。

电容器的安装 (仅单相电动机)

请确认电容器的容量与电动机铭板上所标注的容量是否一致。请使用 M4 的螺丝 (未附属) 确实安装牢固。

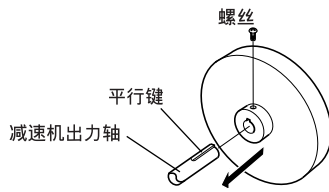


重 要

- 电容器的螺丝的紧固转矩请控制在 1 N·m 以下，以免损伤安装脚。
- 安装电容器时，请与电动机保持 10 cm 以上的距离，否则有可能由于电动机产生的热量而缩短电容器的寿命。

■ 负载的安装

减速机的出力轴外径公差为 h7，且为安装传动部件已经过键槽加工。安装传动部件时，出力轴与传动部件间应采用间隙配合。另外，为防止传动部件松动、空转，请务必用螺丝将平行键固定在出力轴上。



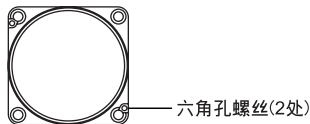
重 要

请勿使用锤子等对减速机出力轴施加强力，否则有可能造成出力轴、轴承的破损。

■ 组合型的减速机的更换

将固定电动机和减速机的六角孔螺丝(2处)拧下後，即可将减速机拆下。组装时，请参阅另售的减速机的使用说明书。

从电动机外壳侧的观测图



减速机 品名	螺丝 规格
GV4G□	M2.6
GVH5G□、 GVR5G□	M3

连接及运转

电动机导线与电源连接部、电容器端子连接部等所有连接部分须作绝缘处理。

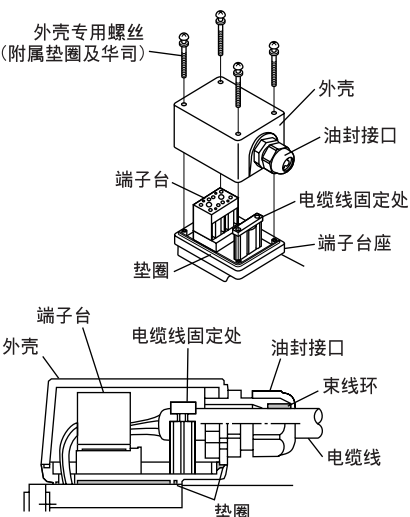
电动机请使用接地端子进行接地。

运转方向为从电动机输出轴上目测到的方向。顺时针方向为 CW，逆时针方向为 CCW。

重 要

- 电动机为 B 种绝缘电动机。请将电动机外壳的温度控制在 90℃ 以下使用本电动机。若电动机在超过 90℃ 的状态下运转，会缩短线圈、滚珠轴承的寿命。请用温度计、测温带或热电偶来测量·确认电动机外壳的温度。
- 要切换单相感应电动机的运转方向时，请在电动机完全停止後再进行切换。若在运转中进行切换，有可能无法切换运转方向，或切换时间很长。
- 单相电动机请务必使用附属的电容器，即使在电动机起动後也应保持始终与电容器相连。

■ 端子箱连接须知



- 电缆线请使用下列使用范围内的规格品。

适用电缆线直径为 $\varnothing 6 \sim 12 \text{ mm}$

适用导线 $0.2 \sim 4 \text{ mm}^2 (\text{AWG} 24 \sim 12)$

裸线长度 8 mm

- 安装时请注意勿使外壳与端子台座之间有异物夹入。
- 外壳的安装螺丝为专用螺丝。为使端子箱具有防尘、防沫性，此专用螺丝附属垫圈及华司。为保持端子箱的密封性，请勿使用专用螺丝以外的螺丝。端子箱接合面的垫圈构造上不易脱落，万一脱落时请将其套紧在端子箱槽上。外壳、油封接口等的螺丝紧固转矩请参考下表。

外 壳	0.5~0.7 N·m
油封接口	2.5~3.8 N·m
电缆线固定处	0.2~0.3 N·m
端子台	0.5~0.8 N·m

重 要

为确保端子箱的密封性，请遵守规定，使用直径在指定范围之内的电缆线。

■ 减速机出力轴的运转方向

由于减速机减速比的不同，减速机出力轴的运转方向有可能与电动机出力轴的运转方向相反。请先确认所使用的减速机出力轴的运转方向，再确定电动机的运转方向，然后连接。

减速机品名	减速比	
	与电动机轴方向	相同与电动机轴方向相反
GV4G□	5~25	30~120
	150~360	
GVH5G□	5~18	25~100
	120~300	
GVR5G□	5~15	18~60
	75~180	

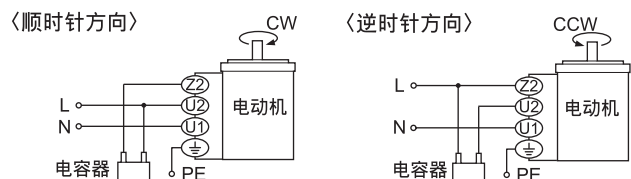
■ 单相电动机

● 连接图

请按图所示进行连接。

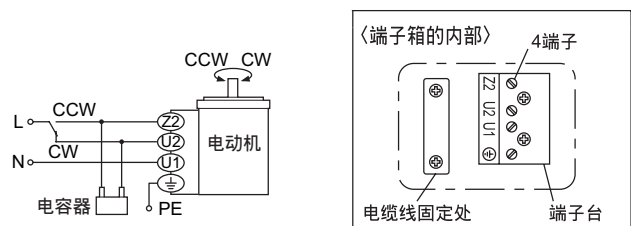
感应电动机

根据运转方向的不同连接方法有所不同。



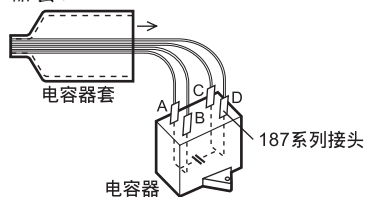
可逆电动机

将开关扳到 CW 时，电动机按顺时针方向运转；扳到 CCW 时，则按逆时针方向运转。



●电容器的接线(仅单相电动机)

电容器有 4 个端子, 如图所示, 端子 A 和端子 B、端子 C 和端子 D 是在内部连接的, 因此在电气上变成了 2 个端子。使用压接端子时, 请使用 Tyco Electronics AMP 公司生产的 AMP FASTON Terminal 187 系列。进行电容器端子连接部的绝缘处理时, 请使用附属的电容器套。



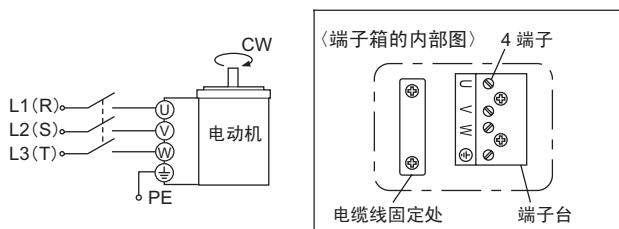
重 要

请在 1 个端子上连接 1 根导线。

■ 三相电动机

请按图所示进行连接。

只要按照连接图进行连接, 从电动机输出轴上看为顺时针方向 (CW) 运转。只需交换 U、V、W 中的任何 2 条线的接线, 电动机便会按逆时针方向 (CCW) 运转。



运转额定时间

●感应电动机

可以连续运转(连续额定值)。

●可逆电动机

可连续运转时间为 30 分钟(30 分钟额定值: 在铭牌上标有“30 min”)。

热保护功能

电动机具有防止因输出轴被堵转而导致烧损的保护功能。保护方式有以下如下。

■ 热保护方式

电动机铭牌上记载为「TP」。本电动机的线圈部内置了自动复位型热保护器。

当电动机的内部温度达到规定值以上时, 热保护器将起作用, 电动机将停止。

检点作业等须在切断电源后实行。

热保护器的动作温度

开(电动机停止) $130 \pm 5^{\circ}\text{C}$

关(重新开始运转) $82 \pm 15^{\circ}\text{C}$

故障的诊断和处理

电动机的运转操作无法正常进行时, 请参阅本项内容, 进行适当处理。处理后仍无法进行正常运转时, 请向欧立恩拓电机商贸(上海)有限公司咨询。

现 象	确认内容
电动机不转	●请确认电源电压。 ●请正确连接电源和电动机。 ●如果是单相电动机, 请正确连接附属的电容器。 ●使用端子台和压接端子时, 请确认是否有接触不良。 ●请将负载设定在容许值以下。
电动机时转时停	●请正确连接电源和电动机。 ●如果是单相电动机, 请正确连接附属的电容器。 ●使用端子台和压接端子时, 请确认是否有接触不良。
向与指定方向相反的方向运转	●请参照「连接图」正确进行连接。 ●如果是单相电动机, 请正确连接附属的电容器。 ●根据减速机减速比的不同, 有可能出现电动机输出轴与减速机输出轴的运转方向相反的情况。请参照 3 页「减速机出力轴的运转方向」。 ●运转方向是指从电动机输出轴侧观测的方向。请确认观测方向是否正确。
电动机异常发热 (电动机外壳温度超过 90°C)	●请确认电源电压。 ●如果是单相电动机, 请正确连接附属的电容器。 ●请改善换气条件。
电动机发出异音	●请参照减速机的使用说明书, 正确组装电动机和减速机。 ●请将齿轮型号相同的电动机和减速机进行组装。

- 本使用说明书的一部分或全部内容禁止擅自转载、拷贝。
- 使用说明书中所记载的情报、回路、机器及装置, 若在使用方面出现与之相关的工业产权上的问题, 本公司不承担任何责任。
- 产品的性能、规格及外观可能因改良而有所变化, 请予了解。
- 我们力求使使用说明书的内容尽可能正确, 如果您发现有什么问题或错误、遗漏之处, 请与欧立恩拓电机商贸(上海)有限公司联系。

●**Orientalmotor** 是已在日本及其它国家完成登记的东方马达株式会社的注册商标或公司商标。

© Copyright ORIENTAL MOTOR CO., LTD. 2007

欧立恩拓电机商贸(上海)有限公司

Tel:(021)6237-5440

Fax:(021)6237-5433

东方马达株式会社 香港分公司

Tel:+852-2427-9800

Fax:+852-2427-9311

INA ORIENTAL MOTOR CO.,LTD.

KOREA

Tel:(032)822-2042~3

Fax:(032)819-8745

SINGAPORE ORIENTAL MOTOR PTE LTD

Tel:(6745)7344

Fax:(6745)9405

ORIENTAL MOTOR (MALAYSIA) SDN. BHD.

Tel:(03)22875778

Fax:(03)22875528

ORIENTAL MOTOR (THAILAND) CO.,LTD.

Tel:66-2-254-6113

Fax:66-2-254-6114

ORIENTAL MOTOR CO.,LTD.

Headquarters Tokyo, Japan

Tel:(03)3835-0684

Fax:(03)3835-1890

本使用说明书使用再生纸。